

Définition	Crédit	Augmentation/Diminution	Nouveau crédit
Patrimoine	11.174.700,00	+ 2.295.000,00	13.469.700,00
Total de la modification		+ 7.020.769,31	
Total général du budget après la modification budgétaire	45.653.700,00	+ 7.020.769,31	52.674.469,31

Art. 5. La répartition fonctionnelle et économique des crédits sur les différents articles du budget est intégrée dans les tables annexées au présent règlement.

Ce règlement sera publié dans le *Moniteur belge*.

Les membres du Collège :

B. GROUWELS

P. SMET

G. VANHENGEL

VLAAMSE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2008 — 1518

[C - 2008/31182]

12 JULI 2007. — Verordening nr. 07/03 tot vaststelling van de rekening 2005 bekrachtigd bij collegebesluit nr. 05/245

De Raad van de Vlaamse Gemeenschapscommissie heeft aangenomen en wij, het College, bekrachtigen hetgeen volgt :

HOOFDSTUK I. — De begrotingsrekening

Afdeling 1. — De gewone dienst

Artikel 1. De vastleggingen van de gewone uitgaven uitgevoerd ten laste van de begrotingskredieten over het dienstjaar 2005 belopen 124.075.559,96 EUR onderverdeeld als volgt :

	Kredieten	Vastleggingen
Uitgaven voorzien in de oorspronkelijke begroting	95.005.908,00	90.552.972,47
Overboekingen voorzien in de oorspronkelijke begroting	26.127.705,00	25.692.852,66
Uitgaven voorzien in de schuldvorderingsstaat	11.210.499,59	7.829.734,83
Totaal	132.344.112,59	124.075.559,96

Art. 2. De vastgestelde rechten voor de gewone dienst over het dienstjaar 2005 belopen 131.931.487,76 EUR onderverdeeld als volgt :

	Ramingen	Vastgestelde rechten
Ontvangsten voorzien in de oorspronkelijke begroting	104.513.442,00	104.288.201,08
Overboekingen voorzien in de oorspronkelijke begroting	13.397.700,00	13.204.365,26
Ontvangsten voorzien voor vorige dienstjaren	3.228.421,83	14.438.921,42
Totaal	121.139.563,83	131.931.487,76

Art. 3. § 1. De aangerekende uitgaven van de gewone dienst over het dienstjaar 2005 belopen 114.298.912,53 EUR, onderverdeeld als volgt :

	Vastleggingen	Aanrekeningen
Uitgaven voorzien in de oorspronkelijke begroting	90.552.972,47	82.376.255,46
Overboekingen voorzien in de oorspronkelijke begroting	25.692.852,66	25.692.852,66
Uitgaven voorzien in de schuldvorderingsstaat	7.829.734,83	6.229.804,41
Totaal	124.075.559,96	114.298.912,53

§ 2. De naar het dienstjaar 2006 over te dragen vastleggingen belopen 9.776.647,43EUR.

Afdeling 2. — De Buitengewone dienst

Art. 4. De vastleggingen van de buitengewone uitgaven uitgevoerd ten laste van de begrotingskredieten over het dienstjaar 2005 belopen 40.844.792,48 EUR onderverdeeld als volgt :

	Kredieten	Vastleggingen
Uitgaven voorzien in de oorspronkelijke begroting	34.880.111,00	23.045.378,20
Uitgaven voorzien in de schuldvorderingsstaat	640.000,00	146.000,00
Totaal	53.329.468,90	40.844.792,48

Art. 5. De vastgestelde rechten voor de buitengewone dienst over het dienstjaar 2005 belopen

43.747.605,68 EUR onderverdeeld als volgt :

	Ramingen	Vastgestelde rechten
Ontvangsten voorzien in de oorspronkelijke begroting	12.895.000,00	12.773.837,41
Ontvangsten voorzien voor vorige dienstjaren	1.349.645,14	19.159.003,04
Overboekingen voorzien in de oorspronkelijke begroting	21.435.111,00	11.814.765,23
Totaal	35.679.756,14	43.747.605,68

Art. 6. § 1. De aangerekende uitgaven van de buitengewone dienst over het dienstjaar 2005 belopen 16.439.579,64EUR, onderverdeeld als volgt :

	Vastleggingen	Aanrekeningen
Uitgaven voorzien in de oorspronkelijke begroting	23.045.378,20	9.213.048,99
Vorige dienstjaren	17.653.414,28	7.080.530,65
Overboekingen voorzien in de oorspronkelijke begroting	146.000,00	146.000,00
Totaal	40.844.792,48	16.439.579,64

§ 2. De naar het dienstjaar 2006 over te dragen vastleggingen belopen 24.405.212,84 EUR.

HOOFDSTUK II. — *Het begrotingsresultaat*

Art. 7. Het begrotingsresultaat van de gewone dienst voor het dienstjaar 2005 wordt vastgelegd als volgt :

Vastgestelde rechten	131.931.487,76
Onverhaalbare en oninbare bedragen	0,00
Netto vastgestelde rechten	131.931.487,76
Vastgelegde uitgaven	124.075.559,96
Begrotingsresultaat	7.855.927,80

Art. 8. Het begrotingsresultaat van de buitengewone dienst voor het dienstjaar 2005, wordt vastgelegd als volgt :

Vastgestelde rechten	43.747.605,68
Onverhaalbare en oninbare bedragen	2.815.223,76
Netto vastgestelde rechten	40.932.381,92
Vastgelegde uitgaven	40.844.792,48
Begrotingsresultaat	87.589,44

HOOFDSTUK III. — *Het boekhoudkundig resultaat*

Art. 9. Het boekhoudkundig resultaat van de gewone dienst voor het dienstjaar 2005 wordt vastgesteld als volgt :

Netto vastgestelde rechten	131.931.487,76
Aanrekeningen	114.298.912,53
Boekhoudkundig resultaat	17.632.575,23

Art. 10. Het boekhoudkundig resultaat van de buitengewone dienst voor het dienstjaar 2005 wordt vastgesteld als volgt :

Netto vastgestelde rechten	40.932.381,92
Aanrekeningen	16.439.579,64
Boekhoudkundig resultaat	24.492.802,28

HOOFDSTUK IV. — *Slotbepalingen*

Art. 11. De verdeling van de begrotingsverrichtingen over de begrotingsartikelen, de lijst der artikelen van de naar het volgen dienstjaar over te dragen begrotingskredieten en vastleggingen, de lijst per artikel en per schuldenaar van nog te innen vastgestelde invorderingsrechten, de resultatenrekening, de balans, het verslag van de Vlaamse Minister van begroting en financiën en het verificatiebesluit van het College zijn opgenomen in de bijlage bij deze verordening.

De Collegeleden :

B. GROUWELS

P. SMET

G. VANHENGEL

TRADUCTION

COMMISSION COMMUNAUTAIRE FLAMANDE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2008 — 1518

[C — 2008/31182]

12 JUILLET 2007. — Règlement n° 07/03 fixant le compte de l'année 2005
sanctionné par l'arrêté du Collège n° 05/245

Le Conseil de la Commission communautaire flamande a adopté et nous, le Collège, sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE I^{er}. — *Le compte du budget*Section 1^{re}. — Le service ordinaire

Article 1^{er}. Les engagements des dépenses ordinaires exécutés à charge des crédits budgétaires dans l'année 2005 s'élèvent à 124.075.559,96 EUR, subdivisés comme ce qui suit :

	Crédits	Engagements
Dépenses prévues dans le budget original	95.005.908,00	90.552.972,47
Transferts prévus dans le budget original	26.127.705,00	25.692.852,66
Dépenses prévues dans l'état de recouvrement	11.210.499,59	7.829.734,83
TOTAL	132.344.112,59	124.075.559,96

Art. 2. Les droits fixés pour le service ordinaire sur l'exercice 2005 s'élèvent à 131.931.487,76EUR, subdivisés comme ce qui suit :

	Estimations	Droits fixés
Recettes prévues dans le budget original	104.513.442,00	104.288.201,08
Transferts prévus dans le budget original	13.397.700,00	13.204.365,26
Recettes prévues des exercices précédents	3.228.421,83	14.438.921,42
TOTAL	121.139.563,83	131.931.487,76

Art. 3. § 1. Les dépenses imputées du service ordinaire de l'exercice 2005 s'élèvent à 94.021.786,23 EUR, établi comme ce qui suit :

	Engagements	Imputations
Dépenses prévues dans le budget original	90.552.972,47	82.376.255,46
Transferts prévus dans le budget original	25.692.852,66	25.692.852,66
Dépenses prévues dans l'état de recouvrement	7.829.734,83	6.229.804,41
TOTAL	124.075.559,96	114.298.912,53

§ 2. Les engagements transférables à l'exercice 2006 s'élèvent à 9.776.647,43 EUR.

Section 2. — Le service extraordinaire

Art. 4. Les engagements des dépenses extraordinaires exécutées à charge des crédits du budget sur l'exercice 2005 s'élèvent à 40.844.792,48 EUR établi comme ce qui suit :

	Crédits	Engagements
Dépenses prévues dans le budget original	34.880.111,00	23.045.378,20
Transferts prévus dans le budget original	640.000,00	146.000,00
Dépenses prévues dans l'état d'encaissement	17.809.357,90	17.653.414,28
Total	53.329.468,90	40.844.792,48

Art. 5. Les droits fixés pour le service extraordinaire sur l'exercice 2005 s'élèvent à 43.747.605,68 EUR, établi comme ce qui suit :

	Estimations	Droits fixés
Recettes prévues dans le budget original	12.895.000,00	12.773.837,41
Recettes prévues pour les exercices précédents	1.349.645,14	19.159.003,04

	Estimations	Droits fixés
Transferts prévus dans le budget original	21.435.111,00	11.814.765,23
TOTAL	35.679.756,14	43.747.605,68

Art. 6. § 1. Les dépenses imputées du service extraordinaire sur l'exercice 2005 s'élèvent à 16.439.579,64 EUR, subdivisées comme ce qui suit :

	Engagements	Imputations
Dépenses prévues dans le budget originel	23.045.378,20	9.213;048,99
Années précédentes	17.653.414,28	7.080.530,65
Transferts prévus dans le budget original	146.000,00	146.000,00
TOTAL	40.844.792,48	16.439.579,64

§ 2. Les engagements transférables à l'exercice 2005 s'élèvent à 24.405.212,84 EUR.

CHAPITRE II. — *Le résultat du budget*

Art. 7. Le résultat budgétaire du service extraordinaire de l'année 2005 est établi comme ce qui suit :

Droits fixés	131.931.487,76
Montants irrécupérables et irrécouvrables	0,00
Droits fixés nets	131.931.487,76
Dépenses engagées	124.075.559,96
Résultat budgétaire	7.855.927,80

Art. 8. Le résultat budgétaire du service extraordinaire pour l'exercice 2005, est établi comme ce qui suit :

Droits fixés	43.747.605,68
Montants irrécupérables et irrécouvrables	2.815.223,76
Droits fixés nets	40.932.381,92
Dépenses engagées	40.844.792,48
Résultat budgétaire	87.589,44

CHAPITRE III. — *Le résultat comptable*

Art. 9. Le résultat comptable du service ordinaire de l'année 2005 est établi comme ce qui suit :

Droits nets fixés	131.931.487,76
Imputations	114.298.912,53
Résultat comptable	17.632.575,23

Art. 10. Le résultat comptable du service extraordinaire de l'année 2005 est établi comme ce qui suit :

Droits fixés nets	40.932.381,92
Imputations	16.439.579,64
Résultat comptable	24.492.802,28

CHAPITRE IV. — *Dispositions finales*

Art. 11. La répartition des opérations budgétaires entre les articles budgétaires, la liste par article des crédits et des engagements à transférer à l'année budgétaire suivante, la liste par article et par créancier des droits de recouvrement à recouvrer, le compte de résultats, le bilan, le rapport du ministre flamand du Budget et des Finances et l'arrêté de vérification du Collège sont repris dans l'annexe à ce règlement.

Les membres du Collège :

B. GROUWELS

P. SMET

G. VANHENGEL